



Distr.
GENERAL

A/49/961
11 September 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC/ENGLISH

Сорок девятая сессия
Пункты 107 и 10 повестки дня

БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1994-1995 ГОДОВ

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О РАБОТЕ ОРГАНИЗАЦИИ

Укрепление системы Организации Объединенных Наций

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции A/49/L.68

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Ларби ДЖАКТА (Алжир)

1. На своем 67-м заседании 11 сентября 1995 года Пятый комитет во исполнение правила 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассмотрел заявление Генерального секретаря (A/C.5/49/71) о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/49/L.68. Соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам содержится в документе A/49/7/Add.14.
2. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом этого вопроса, отражены в соответствующем кратком отчете (A/C.5/49/SR.67).

РЕШЕНИЕ ПЯТОГО КОМИТЕТА

3. Пятый комитет без голосования постановил информировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции A/49/L.68 дополнительных ассигнований в рамках бюджета по программам на двухгодичный период 1994-1995 годов выделять не потребуется. Подразумевается, что в связи с принятием этой резолюции потребуется сделать особое исключение из положений пункта 7 резолюции 40/243 от 18 декабря 1985 года, в котором Ассамблея постановила, что ни один вспомогательный орган Ассамблеи не может проводить свои заседания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в ходе очередной сессии Ассамблеи, кроме тех случаев, когда Ассамблея даст на это ясно выраженное разрешение.
